

Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Caerdydd
Dydd Mawrth 27 Chwefror 2018, 2.30 – 4.30 pm
Canolfan Gymunedol Butetown



<p><u>Mynychwyr</u></p> <p>Aelodau'r Bwrdd:</p> <p>Y Cynghorydd Huw Thomas (Cadeirydd) Maria Battle (Dirprwy Gadeirydd) Paul Orders Sarah McGill Sheila Hendrickson-Brown Mark Brace Dai Bents Uwch-arolygydd Stephen Jones John Hogg</p> <p>Hannah Williams</p> <p>Victoria Harris</p> <p>Sharon Hopkins</p> <p>Ymddiheuriadau:</p> <p>Jo Salway Fiona Kinghorn Len Richards Huw Jakeway Peter Greenhill Abigail Harris Gareth O'Shea</p> <p>Mynychwyr eraill:</p> <p>Alun Michael Gareth Newell Nathan Swain (Clerc)</p>	<p>Arweinydd, Cyngor Caerdydd (CC) Cadeirydd, Bwrdd Iechyd Prifysgol Caerdydd a'r Fro (BIPCF) Prif Weithredwr Cyngor Caerdydd Cyfarwyddwr – Cyfarwyddwr Corfforaethol Pobl a Chymunedau CC Prif Swyddog Gweithredol C3SC Comisiynydd Cynorthwyol Heddlu a Throsedd Rheolwr Grŵp Gwasanaeth Tân ac Achub De Cymru Heddlu De Cymru Pennaeth Gweithrediadau Canolog a De Cyfoeth Naturiol Cymru Pennaeth Uned Gyflenwi Leol i'r Gwasanaeth Prawf Cenedlaethol Pennaeth yr Uned Ddosbarthu Leol, Gwasanaeth Prawf Cenedlaethol Cymru Dirprwy Prif Swyddog Gweithredol, Bwrdd Iechyd Prifysgol Caerdydd a'r Fro</p> <p>Pennaeth Swyddfa'r Cabinet, Llywodraeth Cymru Dirprwy Gyfarwyddwr Iechyd Cyhoeddus, Prif Weithredwr, Bwrdd Iechyd Prifysgol Caerdydd a'r Fro Prif Swyddog Tân, Gwasanaeth Tân ac Achub De Cymru Pennaeth mewn Gofal Uned Cyflawni Lleol Caerdydd a Bro Morgannwg Cyfarwyddwr Cynllunio, Bwrdd Iechyd Cyhoeddus Caerdydd a'r Fro Cyfarwyddwr Gweithredol Gweithrediadau De Cymru Cyfoeth Naturiol Cymru</p> <p>Comisiynydd Heddlu a Throsedd Rheolwr Polisi, Partneriaethau ac Ymchwil CC Prif Swyddog Polisi a Phartneriaethau CC</p>
---	--

Clive Bailey Anne Wei	Swyddog Polisi a Phartneriaethau CC Rheolwr Partneriaeth a Chynllunio Strategol Bwrdd Iechyd Prifysgol Caerdydd a'r Fro
Eitem 4 Nick Batchelar Janine Nightingale	Cyfarwyddwr Addysg a Dysgu Gydol Oes CC Pennaeth Trefniadaeth Ysgolion, Mynediad a Chynllunio CC
Eitem 6 DCI Jason Redrup	Heddlu De Cymru
Eitem 7 Conrad Eydmann Eleri Probert	Pennaeth Partneriaeth Strategaeth a Chomisiynu (BIPCaF) Rheolwr Rhaglenni Cymunedol, y Bwrdd Cynllunio Ardal

Rhif	Eitem ar yr Agenda	
1.	Croeso a Chyflwyniadau Agorodd y Cadeirydd y cyfarfod a nododd yr ymddiheuriadau fel uchod.	
2.	Cofnodion a chamau gweithredu'r Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus – 12 Rhagfyr 2017 Cytunwyd ar gofnodion y cyfarfod. O ran project Trelái/Caerau, nododd PCC Alun Michael bod gwaith hanesyddol wedi mynd rhagddo yn yr ardal hon a rhoddodd manylion cyswllt. Cofnodion y Bwrdd Cyflawni Bwrdd Gwasanaeth Cyhoeddus Drafft – 16 Ionawr 2018 Ni chodwyd unrhyw faterion	Ysgrifenyddiaeth
3.	Cynllun Lles Caerdydd Crynhodd Gareth Newell y newidiadau i'r cynllun yn sgil ymgynghori gan gynnwys yr atodiadau canlynol: <ul style="list-style-type: none"> • Sefydliadau Aelod Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Caerdydd – Cynlluniau Strategol • Adroddiad Adborth Lles yng Nghaerdydd 	

	<ul style="list-style-type: none"> • Amcanion Lles Caerdydd - Cyfraniad at y Nodau ac Amserlenni Llesiant Cenedlaethol • Dogfen Dechnegol ar Ddangosyddion Lles <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cyflwynir y Cynllun Lles i Fyrddau partner statudol ar gyfer ei gymeradwyo. 	<p>Yr Ysgrifenyddiaeth</p>
<p>4.</p>	<p>Rhaglen Asedau Ysgolion Caerdydd</p> <p>Gwnaeth Nick Batchelar gyflwyniad ar y Rhaglen Asedau Ysgolion.</p> <p>Trafodwyd yn bennaf buddsoddi mewn adeiladau ysgolion yn unol â buddsoddiad mewn seilwaith cymdeithasol yng nghymunedau newydd y ddinas, gan gydnabod bod angen rhagor o waith i sefydlu anghenion a gofynion y gymuned er mwyn cael budd gorau.</p> <p>Amlygodd cynrychiolwyr iechyd nad yw fformiwlâu ariannu Llywodraeth Cymru yn rhoi ystyriaeth i dwf y boblogaeth yn y dyfodol a chymunedau newydd y CDLI.</p> <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Caiff y gweithdy 'Twf Gwydn' ym mis Ebrill ei ddefnyddio i ddatblygu dealltwriaeth gyffredin rhwng arweinwyr y gwasanaethau cyhoeddus o'r dull uwch-gynllunio y mae'r Cyngor wedi'i fabwysiadu. 	<p>Yr Ysgrifenyddiaeth</p>
<p>5.</p>	<p>Profiadau Plentyndod Negyddol a Digartref</p> <p>Traddododd PCC Alun Michael gyflwyniad ar y cysylltiad rhwng Profiadau Plentyndod Negyddol ac ystod o broblemau cymdeithasol ac economaidd gan gynnwys troseddau a digartrefedd ymhlith yr ifanc.</p> <p>Trafodwyd pwysigrwydd gallu rheoli achosion risg uchel a rhoi adnoddau tuag at waith ataliol.</p> <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ymgorffori'r 'lens' Profiadau Plentyndod Negyddol yn y dull o weithio lleoliad a deilliannau i bobl ifanc, ac yng nghynllun peilot Trelái/Caerau'n benodol. • Gwaith Cymorth Hyb Profiadau Plentyndod Negyddol a dysgu o gynllun peilot Maesteg i gysylltu â rhaglen waith y Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus. 	<p>Ysgrifenyddiaeth/Sarah McGill</p> <p>Yr Ysgrifenyddiaeth/Syddfa PCC</p>

<p>6.</p>	<p>Camfanteisio Llinellau Sirol</p> <p>Rhoddodd DCI Jason Redrup drosolwg o'r broblem gyda Llinellau Sirol yng Nghaerdydd.</p> <p>Codwyd achos penodol o rannu data.</p> <p>CYTUNWYD</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ar broses o ran y ffordd y gwnaethpwyd cais am y data penodol i gael ei ddeall, a'r trefniadau i'w rhoi ar waith i sicrhau bod ceisiadau'n cael eu rheoli yn y dyfodol. 	<p>Sharon Hopkins / Steven Jones/Joe Reay</p>
<p>7.</p>	<p>Camddefnyddio Sylweddau a Chyfnwid Nodwyddau</p> <p>Cyflwynodd Conrad Eydmann drosolwg o wasanaethau yng Nghaerdydd a rhoddodd wybod i'r Bwrdd y câi system triniaeth a chymorth ei hailddylunio a'i datblygu er mwyn mynd i'r afael â gallu, amseroedd aros a momentwm defnyddwyr gwasanaeth.</p> <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bydd Dai Bents yn rhannu gwybodaeth am leoliadau hydrantau tân gyda'r Grŵp Cyfnwid Nodwyddau. 	<p>Dai Bents</p>
<p>8.</p>	<p>Unrhyw fusnes arall</p> <p>a) Diweddariad ar Dwf Gwynn</p> <p>Caiff y gweithdy 'Twf Gwynn' ei gynnal ym mis Ebrill i ddatblygu dealltwriaeth gyffredin rhwng arweinwyr y gwasanaethau cyhoeddus o'r dull uwch-gynllunio y mae'r Cyngor wedi'i fabwysiadu.</p> <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bydd y brîff ar gyfer y gweithdy uwch-gynllunio'n adlewyrchu trafodaethau am gysoni buddsoddiad mewn seilwaith cymdeithasol gan ehangu darpariaeth ysgol ledled y ddinas. <p>b) Brexit</p> <p>Bydd y Grŵp Dinasoedd Craidd yn cyflwyno sylwadau i Senedd San Steffan am effaith bosibl Brexit ym mis Mai.</p> <p>CYTUNWYD:</p> <p>Caiff Aelodau'r Bwrdd eu gwahodd i weithdy lleol ar Brexit.</p> <p>c) Unrhyw fusnes arall</p> <p>Ddim yn berthnasol.</p>	<p>Yr Ysgrifenyddiaeth</p> <p>Yr Ysgrifenyddiaeth</p>

	<p>Dyddiadau'r Cyfarfodydd Nesaf:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bwrdd Cyflawni'r BGC: 8 Mawrth 2018, 14.00-17.00 • Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Caerdydd: 18 Ebrill 2018, 10.00-12.00 • Digwyddiad Lansio Cynllun Lles: 8 Mai 2018, 16.00-18.00 	
--	--	--

Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Llawn 27 Ebrill 2018 – Crynodeb o'r Camau Gweithredu

Eitem	Camau Gweithredu	Yn gyfrifol
2.	<p>Cofnodion a chamau gweithredu'r Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus – 12 Rhagfyr 2017</p> <p>Cytunwyd ar gofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 12 Rhagfyr 2018.</p> <p>Cofnodion drafft Bwrdd Cyflawni'r BGC, 16 Ionawr 2018</p> <p>Ni chodwyd unrhyw faterion.</p>	
3.	<p>Cynllun Lles Caerdydd</p> <p>Cytunwyd: Cyflwynir y Cynllun Lles i Fyrddau partner statudol ar gyfer ei gymeradwyo.</p>	Yr Ysgrifenyddiaeth
4.	<p>Rhaglen Asedau Ysgolion Caerdydd</p> <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Caiff y gweithdy 'Twf Gwydn' ym mis Ebrill ei ddefnyddio i ddatblygu dealltwriaeth gyffredin rhwng arweinwyr y gwasanaethau cyhoeddus o'r dull uwch-gynllunio y mae'r Cyngor wedi'i fabwysiadu. 	Yr Ysgrifenyddiaeth
5.	<p>Profiadau Plentyndod Negyddol a Digartrefedd</p> <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ymgorffori'r 'lens' Profiadau Plentyndod Negyddol yn y dull o weithio lleoliad a deilliannau i bobl ifanc, ac yng nghynllun peilot Trelái/Caerau'n benodol. • Gwaith Cymorth Hyb Profiadau Plentyndod Negyddol a dysgu o gynllun peilot Maesteg i gysylltu â rhaglen waith y Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus. 	<p>Ysgrifenyddiaeth/Sarah McGill</p> <p>Yr Ysgrifenyddiaeth/Swyddfa PCC</p>

6.	<p>Camfanteisio Llinellau Sirol</p> <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> Ar broses o ran y ffordd y gwnaethpwyd cais am y data penodol i gael ei ddeall, a'r trefniadau i'w rhoi ar waith i sicrhau bod ceisiadau'n cael eu rheoli yn y dyfodol. 	<p>Sharon Hopkins / Steven Jones/Joe Reay</p>
7.	<p>Camddefnyddio Sylweddau a Chyfnewid Nodwyddau</p> <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> Bydd Dai Bents yn rhannu gwybodaeth am leoliadau hydrantau tân gyda'r Grŵp Cyfnewid Nodwyddau. 	<p>Dai Bents</p>
8.	<p>Unrhyw fusnes arall</p> <p>a) Diweddariad ar Dwf Gwydn</p> <p>CYTUNWYD:</p> <ul style="list-style-type: none"> Bydd y brîff ar gyfer y gweithdy uwch-gynllunio'n adlewyrchu trafodaethau am gysoni buddsoddiad mewn seilwaith cymdeithasol gan ehangu darpariaeth ysgol ledled y ddinas. <p>b) Diweddariad ar Brexit</p> <p>CYTUNWYD: Caiff Aelodau'r Bwrdd eu gwahodd i weithdy lleol ar Brexit.</p>	<p>Yr Ysgrifenyddiaeth</p> <p>Yr Ysgrifenyddiaeth</p>